

[illegible]

长按发射器对应按钮5秒直到LED指示灯呈“闪烁”状态，设备进入配对模式。

LEDインジケータが点滅するまで送信機のペアリングボタンを5秒長押しし、送信機に入ります。

Long press the pairing button on the transmitter for 5s until the LED indicator flashes, then the device enters the pairing mode.

Drücken Sie die Kopplungstaste am Sender 5 Sekunden lang mit dem Auswurfsitz, bis die LED-Anzeige blinkt, dann geht das Gerät in den Kopplungsmodus.

Tryck länge på kopplingsknappen på sändaren i 5 sekunder med utmatningspinnet tills lyddioden blinkar och sedan går enheten in i pareringsläge.

Друк довго на кнопку зв'язування до того, як світлодіодний індикатор почне блимати, тоді пристрій увійде в режим зв'язування.

Нажмите длительно на кнопку сопряжения до загорания светодиода индикатора.

После этого устройство переходит в режим связывания устройств.

Press the pairing button on the transmitter for 5s until the LED indicator flashes, then the device enters the pairing mode.

Drücken Sie die Kopplungstaste am Sender 5 Sekunden lang mit dem Auswurfsitz, bis die LED-Anzeige blinkt, dann geht das Gerät in den Kopplungsmodus.

Truck länga på kopplingsknappen på sändaren i 5 sekunder med utmatningspinnet tills lyddioden blinkar och sedan går enheten in i pareringsläge.

Друк довго на кнопку зв'язування до того, як світлодіодний індикатор почне блимати, тоді пристрій увійде в режим зв'язування.

Нажмите длительно на кнопку сопряжения до загорания светодиода индикатора.

После этого устройство переходит в режим связывания устройств.

①

添加设备
デバイスの追加
Add Device
Gerät hinzufügen
Ajouter un appareil
Aggiungi dispositivo
Dodaj urządzenie
Lägg till enhet
Apparaat toevoegen
Аналіз диспозитиву
Добавить устройство

②

点击“+”，选择“添加设备”，并根据APP提示进行操作。

點擊「+」並選擇「添加設備」，然後根據 APP 提示進行操作。

Click “+”, select “Add Device”, then operate following the prompt on the App.

Toccare “+” e selezionare “Aggiungi Dispositivo”, quindi procedere seguendo le indicazioni dell’App.

Dotknij opcję “+” i wybierz „Dodaj urządzenie”, a następnie uruchom urządzenie zgodnie z monitem w aplikacji.

Klicka på “+” och välj ”Lägg till enhet” och följ sedan efter uppmaningen i appen.

Drük op de knop “+” en selecteer “Apparaat toevoegen” en gebruik vervolgens het voor volgende toepassingsbereik.

Pulse “+” y selecciona “Añadir dispositivo”, luego opere siguiendo las indicaciones de la aplicación.

При добавлении устройства нужно включить Bluetooth на телефоне.

https://sonoff.tech/usermanuals

扫描或访问网络查看产品详细使用说明书帮助。

QRコードを読み取り、ウェブサイトから詳細なユーザーマニュアルを確認してください。

Scan the QR code or visit the website to learn about the detailed user manual and help.

Scannen Sie den QR-Code oder besuchen Sie die Website um mehr zu erfahren, hilft Ihnen die detaillierte Benutzeranleitung.

Scannele QR-koden eller besök webbsidorna för att lära dig mer i den detaljerade bruksanvisningen och hjälp.

Skanna QR-koden eller gå till webbplatsen för att lära dig mer i den detaljerade bruksanvisningen och hjälp.

Escaneie o código QR ou visite o site web para consultar a guia do usuário detalhada e ajuda.

Escanee el código QR o visite el sitio web para consultar la guía del usuario detallada y ayuda.

Scanele o código QR ou visite o nosso website para consultar detalhadamente o guia do usuário e ajuda.

Сканируйте этот QR-код или перейдите на наш веб-сайт для просмотра подробного руководства пользователя и помощи.

FCC compliance statement

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This document has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC Radiation Exposure Statement:
This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance of 20 cm between the radiator and your body. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

WEEE Disposal and Recycling Information

All products bearing this symbol are waste electrical and electronic equipment (WEEE as in directive EU 2012/19/EU) which should not be mixed with unsorted household waste. Instead, you should protect human health and the environment by handing over your waste equipment to a designated collection point for the recycling of waste electrical and electronic equipment, appointed by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences to the environment and human health. Please contact the installer or local authorities for more information about the location as well as terms and conditions of such collection points.

SAR Warning

Under normal use of condition, this equipment should be kept a separation distance of at least 20cm between the antenna and the body of the user. Dans des conditions normales d'utilisation, cet équipement doit être maintenu à une distance d'au moins 20 cm entre l'antenne et le corps de l'utilisateur.

EU Declaration of Conformity

Hereby, Shenzhen Sonoff Technologies Co., Ltd. declares that the radio equipment type D2Wi-B4 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the declaration of conformity is available at the following internet address:
<https://sonoff.tech/usermanuals>

Scatola	Manuale
PAP 21	PAP 22
Carta	Carta

RACCOLTA DIFFERENZIATA
Verificare le disposizioni del tuo Comune.
Separare i componenti e conferirli nel modo corretto.

不要將廢品丟入普通垃圾中。請按照當地政府規定，將此類電子電器產品送到指定地點回收。
—請勿隨意丟棄
—不要將舊電池、不同型號的舊手機／舊家電品混用
—對舊物應採取適當的處理方法
—將電線插入火中或者靠近火源時，會對環境造成污染及可能導致導致損壞
—電池置於極高溫度環境中，可能導致爆炸或產生可燃性氣體
—電池置於低壓氣區，可能導致爆炸或產生可燃性氣體

该设备符合安装在≤2m的高度。

The equipment is only suitable for mounting at heights ≤ 2 m.

この製品の無線電波放射設備規格に適合した製品のみ。

执行标准 GB 4943.1-2022

产品中有害物质的名称及含量

物质名称	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
塑料件	0	0	0	0	0	0
电子元件等	x	0	0	0	0	0
印刷线路板	x	0	0	0	0	0
五金零件	x	0	0	0	0	0

本装置はIEC 61324の規格に準拠します。
x：表示された物質は当該部品中の有害材料中の含有量がGB/T 26572規定の限量要求以下です。
○：表示された物質は最少量に当該部品の某一均質材料中の含有量が出GB/T 26572規定の限量要求以下です。

注意：
—不要將廢品丟入普通垃圾中。請按照當地政府規定，將此類電子電器產品送到指定地點回收。
—請勿隨意丟棄
—不要將舊電池、不同型號的舊手機／舊家電品混用
—對舊物應採取適當的處理方法
—將電線插入火中或者靠近火源時，會對環境造成污染及可能導致導致損壞
—電池置於極高溫度環境中，可能導致爆炸或產生可燃性氣體
—電池置於低壓氣區，可能導致爆炸或產生可燃性氣體

For CE Frequency:
EU Operating Frequency Range:
Wi-Fi : 802.11 b/g/n/2.412~2472 MHz
EU Output Power:
D2Wi-B4: 2480 MHz
EU Input Power:
Wi-Fi : 4.35 dBm
BLE1.3dBm

Shenzhen Sonoff Technologies Co., Ltd.
20101_BLDG8, Lianhua Industrial Park, shenzhen, GD, China
ZIP Code: 516000 Website: sonoff.tech MADE IN CHINA

Points de collecte sur www.qualitaedirecchietsfr.fr
Privilegie la réparation ou le don de votre appareil !

A DÉPOSER EN MAGASIN A DÉPOSER EN OCHELETTE

Cet appareil se recycle

CE FC

 松 诺 技 术	物料名称:DW2-Wi-Fi 快速指南 V1.2
	材料工艺:105g铜板 四色印刷 手风琴10折页
	尺寸规格:展开: 400x65mm 折后: 40x65mm
	编制日期:2023.06.08
	备注: